

Pour l'année faisant l'objet de la demande, l'assimilation ne peut être accordée qu'à la seule condition que les revenus professionnels au sens de l'article 33, 1^e, réévalués conformément à l'article 11, § 3, de l'arrêté royal n° 38 et qui doivent servir de base au calcul des cotisations pour l'année en cause, n'atteignent pas 77 472 francs, pour les personnes visées sous a) et b), ou 32 724 francs pour les personnes visées sous c).

Les montants de 32 724 francs et de 77 472 francs sont adaptés conformément aux dispositions de l'article 14, § 1^e, de l'arrêté royal n° 38.

L'assimilation ne peut entraîner le remboursement de cotisations dues dans le cadre de l'arrêté royal n° 38, déjà payées à la date de la demande, à l'exception toutefois des cotisations provisoires dues en cas de début d'activité.

La demande introduite en vue de bénéficier des dispositions du présent paragraphe reste, le cas échéant, valable pour les années ultérieures, aussi longtemps qu'il n'y est pas renoncé. La renonciation ne produit ses effets qu'à partir du premier jour de l'année qui suit celle au cours de laquelle elle a été faite.

S'il n'est plus satisfait aux conditions énoncées dans les alinéas 1^e et 2, l'assimilation n'est plus accordée à partir du trimestre au cours duquel il n'est plus satisfait auxdites conditions.

Pour l'application du présent paragraphe, il faut entendre par étudiant, la personne assujettie à l'âge de moins de vingt-cinq ans qui suit des cours ou qui effectue un stage pour pouvoir être nommée à une charge publique ou qui, ne suivant plus de cours obligatoires, prépare un mémoire de fin d'études supérieures, au sens de la législation relative aux prestations familiales des travailleurs indépendants. »;

2^e il est inséré un § 3, rédigé comme suit :

« § 3. Les personnes visées à l'article 13 de l'arrêté royal n° 38, qui exercent un mandat au sens de l'article 2, sont censées ne pas exercer une activité professionnelle de ce chef si elles rapportent la preuve de la gratuité de ce mandat. Cette preuve peut être administrée par toute voie de droit, témoignages exceptés, sauf si l'administration des contributions directes a retenu des revenus professionnels du chef de l'exercice de ce mandat. »

Art. 4. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} juillet 1992, à l'exception de l'article 2 qui produit ses effets le 10 juillet 1992.

Art. 5. Notre Ministre des Petites et Moyennes Entreprises et de l'Agriculture est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 12 février 1993.

BAUDOUIN

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires sociales,

Ph. MOUREAUX

Le Ministre des Petites et Moyennes Entreprises
et de l'Agriculture,

A. BOURGEOIS

MINISTÈRE DE LA PRÉVOYANCE SOCIALE

F. 93 — 630

21 JANVIER 1993. — Arrêté royal relatif à la réparation des dommages résultant des maladies professionnelles en faveur de certains membres du personnel appartenant aux administrations provinciales et locales, affiliées à l'Office national de sécurité sociale des administrations provinciales et locales

BAUDOUIN, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 3 juillet 1987 sur la réparation des dommages résultant des accidents du travail, des accidents survenus sur le chemin du travail et des maladies professionnelles dans le secteur public, notamment l'article 1^e, modifié par la loi du 31 juillet 1991, et l'article 16, modifié par la loi du 31 juillet 1991;

De gelijkstelling kan, voor het jaar waarop de aanvraag betrekking heeft, enkel toegekend worden op voorwaarde dat de bedrijfsinkomsten, in de zin van artikel 33, 1^e, gherwaardeerd overeenkomstig artikel 11, § 3^e, van het koninklijk besluit nr. 38, die als basis moeten dienen voor de berekening van de bijdragen voor het bedoeld jaar, geen 77 472 frank bereiken voor de onder a) en b) bedoelde personen en geen 32 724 frank bereiken voor de onder c) bedoelde personen.

De bedragen van 32 724 frank en 77 472 frank worden aangepast overeenkomstig de bepalingen van artikel 14, § 1, van het koninklijk besluit nr. 38.

De gelijkstelling kan niet voor gevolg hebben dat bijdragen verschuldigd in het raam van het koninklijk besluit nr. 38 die op de dag van de aanvraag zijn betaald, worden terugbetaald, met uitzondering evenwel van de voorlopige bijdragen die bij begin van activiteit verschuldigd zijn.

De aanvraag ingediend met het oog op het genot van de bepalingen van deze paragraaf blijft, in voorkomend geval, geldig voor de volgende jaren, zolang zij niet wordt verzaakt. De verzaking heeft slechts uitwerking vanaf de eerste dag van het jaar dat volgt op dat waarin ze is gedaan.

Indien niet meer aan de in het eerste en tweede lid vermelde voorwaarden is voldaan, wordt de gelijkstelling niet meer toegekend met ingang van het kwartaal waarin niet meer aan de betreffende voorwaarden is voldaan.

Voor de toepassing van deze paragraaf dient onder student te worden verstaan, de onderworpen van minder dan vijfentwintig jaar die cursussen volgt of een stage doormaakt om te kunnen worden benoemd in een openbaar ambt of die, hoewel hij geen verplichte cursussen meer volgt, een verhandeling bij het einde van hogere studiën voorbereidt, in de zin van de wetgeving betreffende de gezinsbijstand der zelfstandigen. »;

2^e een § 3 wordt ingevoegd, luidend als volgt :

« § 3. De in artikel 13 van het koninklijk besluit nr. 38 bedoelde personen, die een mandaat in de zin van artikel 2 uitoefenen, worden uit dien hoofde geacht geen beroepsbezighed uit te oefenen indien zij de kosteloosheid van dit mandaat bewijzen. Dat bewijs mag door elk rechtsmiddel geleverd worden, uitgezonderd de getuigenis, behalve wanneer de Administratie der Directe Belastingen bedrijfsinkomsten heeft weerhouden uit hoofde van de uitoefening van dit mandaat. »

Art. 4. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 juli 1992, met uitzondering van artikel 2 dat uitwerking heeft op 10 juli 1992.

Art. 5. Onze Minister van de Kleine en Middelgrote Ondernemingen en Landbouw is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 12 februari 1993.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken,

Ph. MOUREAUX

De Minister van de Kleine en Middelgrote Ondernemingen
en Landbouw;

A. BOURGEOIS

MINISTERIE VAN SOCIALE VOORZORG

N. 93 — 630

21 JANUARI 1993. — Koninklijk besluit betreffende de schadeloosstelling voor beroepsziekten, ten gunste van sommige personeelsleden uit de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten, aangesloten bij de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid van de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten

BOUDEWIJN, Koning der Belgen.

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 3 juli 1987 betreffende de schadevergoeding voor arbeidsongevallen, voor ongevallen op de weg naar en van het werk en voor beroepsziekten in de overheidssector, inzonderheid op artikel 1, gewijzigd bij de wet van 31 juli 1991, en op artikel 16, gewijzigd bij de wet van 31 juli 1991;

Vu les lois relatives à la réparation des dommages résultant des maladies professionnelles, coordonnées le 3 juin 1970, notamment l'article 6, 5^e, inséré par l'arrêté royal n° 529 du 31 mars 1987;

Vu l'arrêté royal n° 529 du 31 mars 1987 modifiant les lois relatives à la réparation des dommages résultant des maladies professionnelles, coordonnées le 3 juin 1970, notamment l'article 4;

Vu l'avis du Comité de gestion du Fonds des maladies professionnelles du 27 novembre 1991;

Vu l'avis du Comité de gestion de l'Office national de sécurité sociale des administrations provinciales et locales du 27 juillet 1992;

Vu le protocole du Comité des Administrations provinciales et locales du 28 août 1992;

Vu l'accord de Notre Ministre du Budget, donné le 13 avril 1992;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales et de Notre Ministre de l'Intérieur et de l'avis de Nos Ministres qui ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

CHAPITRE Ier. — *Définitions*

Article 1er. Pour l'application du présent arrêté il faut entendre :

1^o par « l'autorité » : la députation permanente du conseil provincial si l'intéressé est ou était membre du personnel provincial; le collège des bourgmestres et échevins si l'intéressé est ou était membre du personnel communal; l'organe chargé de la gestion journalière si l'intéressé est ou était membre du personnel d'une administration publique subordonnée à la province ou à la commune; le conseil d'administration si l'intéressé est ou était membre du personnel d'une intercommunale; le conseil de l'aide sociale si l'intéressé est ou était membre du personnel d'un centre public d'aide sociale ou d'un centre public intercommunal d'aide sociale; le conseil d'administration si l'intéressé est ou était membre du personnel d'une association de centres publics d'aide sociale; le collège d'exécution si l'intéressé est ou était membre du personnel d'une agglomération ou d'une fédération de communes; le Collège si l'intéressé est ou était membre du personnel d'un service du Collège de la Commission communautaire française ou du Collège de la Commission communautaire flamande;

2^o par « la loi » : la loi du 3 juillet 1967 sur la réparation des dommages résultant des accidents du travail, des accidents survenus sur le chemin du travail et des maladies professionnelles, dans le secteur public;

3^o par « fonction à prestations complètes » : l'emploi, la charge ou la fonction comportant un horaire qui absorbe totalement une activité professionnelle normale;

4^o par « le Fonds » : le Fonds des maladies professionnelles, visé aux articles 4 et suivants des lois relatives à la réparation des dommages résultant des maladies professionnelles, coordonnées le 3 juin 1970.

CHAPITRE II. — *Champ d'application*

Art. 2. Le régime en matière de réparation des dommages résultant des maladies professionnelles dans le secteur public est applicable aux membres du personnel définitif, stagiaire, temporaire, auxiliaire ou engagés sous contrat de travail, qui appartiennent :

1^o aux provinces, aux communes, aux intercommunales, aux administrations publiques subordonnées aux provinces et aux communes;

2^o aux centres publics d'aide sociale, aux centres publics intercommunaux d'aide sociale, aux associations de centres publics d'aide sociale;

3^o aux agglomérations et fédérations de communes;

4^o aux services du Collège de la Commission communautaire française et du Collège de la Commission communautaire flamande.

Art. 3. Le présent arrêté n'est pas applicable au personnel enseignant et assimilé qui est soumis à un régime spécial en matière de maladies professionnelles.

CHAPITRE III. — *Dispositions générales*

Art. 4. Donnent lieu à réparation les maladies professionnelles reconnues comme telles conformément aux règles des lois relatives à la réparation des dommages résultant des maladies professionnelles, coordonnées le 3 juin 1970.

Gelet op de wetten betreffende de schadeloosstelling voor beroepsziekten, gecoördineerd op 3 juni 1970, inzonderheid op artikel 6, 5^e, ingevoegd bij het koninklijk besluit nr. 529 van 31 maart 1987;

Gelet op het koninklijk besluit nr. 529 van 31 maart 1987 tot wijziging van de wetten betreffende de schadeloosstelling voor beroepsziekten, gecoördineerd op 3 juni 1970, inzonderheid op artikel 4;

Gelet op het advies van het Beheerscomité van het Fonds voor de beroepsziekten van 27 november 1991;

Gelet op het advies van het Beheerscomité van de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid van de provinciale en plaatselijke overhedsdiensten van 27 juli 1992;

Gelet op het protocol van het Comité van de Provinciale en Plaatselijke Overhedsdiensten van 28 augustus 1992;

Gelet op het akkoord van Onze Minister van Begroting, gegeven op 13 april 1992;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken en van Onze Minister van Binnenlandse Zaken en op advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

HOOFDSTUK I. — *Definities*

Artikel 1. Voor de toepassing van dit besluit wordt verstaan onder :

1^o « de overheid » : de bestendige deputatie van de provincieraad ingeval de betrokken personeelslid van de provincie is of was; het college van burgemeester en schepenen, indien de betrokken personeelslid van de gemeente is of was; het orgaan dat met het dagelijks beheer belast is, ingeval de betrokken personeelslid van een aan de provincie of de gemeente ondergeschikt openbaar bestuur is of was; de raad van bestuur indien de betrokken personeelslid van een intercommunale is of was; de raad voor maatschappelijk welzijn indien de betrokken personeelslid van een openbaar centrum voor maatschappelijk welzijn of van een intercommunale centrum voor maatschappelijk welzijn is of was; de raad van bestuur indien de betrokken personeelslid van een vereniging van openbare centra voor maatschappelijk welzijn is of was; het uitvoerend college indien de betrokken personeelslid van een agglomeratie of federatie van gemeenten is of was; het College, indien de betrokken personeelslid van een dienst van het College van de Vlaamse Gemeenschapscommissie of van de Franse Gemeenschapscommissie is of was;

2^o « de wet » : de wet van 3 juli 1967 betreffende de schadevergoeding voor arbeidsongevallen, voor ongevallen op de weg naar en van het werk en voor de beroepsziekten in de overhedssector;

3^o « ambt met volledige prestaties » : de betrekking, het ambt of de functie waarvan de uurregeling een normale beroepsactiviteit volledig in beslag neemt;

4^o « het Fonds » : het Fonds voor de beroepsziekten bedoeld in de artikelen 4 en volgende van de wetten betreffende de schadeloosstelling voor beroepsziekten, gecoördineerd op 3 juni 1970.

HOOFDSTUK II. — *Toepassingsgebied*

Art. 2. De regeling inzake schadevergoeding voor beroepsziekten in de overhedssector is van toepassing op de leden van het vast, stagedoend, tijdelijk, hulppersonnel of het personeel dat wordt in dienst genomen door een arbeidsovereenkomst, die behoren tot :

1^o de provincies, de gemeenten, de intercommunales, de aan de provincies en de gemeenten ondergeschikte openbare besturen;

2^o de openbare centra voor maatschappelijk welzijn, alsmede de intercommunale openbare centra voor maatschappelijk welzijn en de verenigingen van openbare centra voor maatschappelijk welzijn;

3^o de agglomeraties en federaties van gemeenten;

4^o de diensten van het College van de Vlaamse Gemeenschapscommissie en van de Franse Gemeenschapscommissie.

Art. 3. Dit besluit is niet van toepassing op het onderwijsend en ermee gelijkgesteld personeel voor wie ter zake van beroepsziekten in een bijzondere regeling is voorzien.

HOOFDSTUK III. — *Algemene bepalingen*

Art. 4. Schadevergoeding wordt verleend voor de beroepsziekten die conform de regeling van de wetten betreffende de schadeloosstelling voor beroepsziekten, gecoördineerd op 3 juni 1970, als zodanig zijn erkend.

Art. 5. La réparation du dommage résultant d'une maladie professionnelle est due lorsque la personne victime de cette maladie, a été exposée au risque professionnel de ladite maladie pendant la totalité ou une partie de la période au cours de laquelle elle appartenait au personnel visé à l'article 2.

Est présumé, jusqu'à preuve du contraire, avoir exposé la victime au risque professionnel de la maladie professionnelle, tout travail effectué pendant la période visée à l'alinéa précédent dans les administrations et établissements mentionnés à l'article 2.

CHAPITRE IV. — Des frais médicaux, chirurgicaux, pharmaceutiques, hospitaliers, de prothèse et d'orthopédie, de la perte de rémunération, des frais de déplacement et des frais funéraires

Art. 6. La victime a droit au remboursement des frais médicaux, chirurgicaux, pharmaceutiques, hospitaliers, de prothèse et d'orthopédie, selon les règles prévues par les lois relatives à la réparation des dommages résultant des maladies professionnelles, coordonnées le 3 juin 1970.

Art. 7. Pour les jours au cours desquels la victime interrompt le travail à la demande du Fonds ou en vertu d'une décision d'une juridiction du travail, en vue d'un examen nécessaire par une maladie professionnelle ou en prévention d'une maladie professionnelle, le Fonds doit à la victime une indemnité égale à la rémunération quotidienne normale diminuée de la rémunération éventuellement promérée par la victime. Pour l'application de la législation sociale, les jours d'interruption de travail sont assimilés à des jours de travail effectif. Ils sont également assimilés à des jours d'activité de service.

Art. 8. § 1er. La victime a droit à l'indemnisation des frais de déplacement qui résultent de la maladie professionnelle chaque fois qu'elle doit se déplacer :

1^o à la demande de l'autorité ou du Fonds;

2^o à la demande de l'autorité judiciaire visée à l'article 19 de la loi ou de l'expert désigné par cette autorité;

3^o à sa demande, avec l'autorisation du Fonds.

Sont applicables à la victime, les dispositions de l'article 36, alinéas 2 à 5, de l'arrêté royal du 21 décembre 1971 portant exécution de certaines dispositions de la loi du 10 avril 1971 sur les accidents du travail.

§ 2. Le conjoint, les enfants et les parents de la victime ont droit à l'indemnisation des frais de déplacement qui résultent de la maladie professionnelle, aux conditions et dans les limites prévues par l'article 37 de l'arrêté royal du 21 décembre 1971 précité.

Toutefois, par dérogation à l'article 37, § 4, l'accord de l'assureur est remplacé par l'accord du Fonds.

Art. 9. Les ayants droit des agents visés à l'article 2 ont droit à une indemnité pour frais funéraires fixée selon les modalités prévues par les articles 2 à 6 de l'arrêté royal du 21 décembre 1965, arrêtant les dispositions générales relatives à l'octroi d'une indemnité pour frais funéraires lors du décès de certains agents des provinces et des communes.

La « dernière rétribution brute d'activité » prévue par l'article 2 de cet arrêté est celle qui a été acquise en dernier lieu par la victime dans l'administration ou l'établissement auquel elle a appartenu.

L'autorité pourvoit au transfert de la dépouille au lieu des funérailles, ainsi qu' l'accomplissement des formalités administratives exigées pour le transfert.

CHAPITRE V. — Procédure administrative

Section 1^e. — Demande en réparation pour maladie professionnelle

Art. 10. Toute demande en réparation pour maladie professionnelle doit être introduite par la victime, par ses ayants droit, par le chef de la victime ou par toute autre personne intéressée, sous pli recommandé ou par dépôt, avec accusé de réception, au service ou auprès du fonctionnaire désigné à cet effet par l'autorité.

Cette désignation est portée à la connaissance du personnel.

Le service ou fonctionnaire visé à l'alinéa précédent transmet, dans les deux jours ouvrables, la demande au Fonds.

Pour l'incapacité temporaire, la demande doit être introduite, soit au cours de la période d'incapacité temporaire de travail interrompu ou non par une ou plusieurs périodes de reprise de travail, soit au cours de la période où se manifestent les symptômes de la maladie professionnelle.

Art. 5. De schadevergoeding voor een beroepsziekte is verschuldigd wanneer de door de ziekte getroffen persoon aan het beroepsrisico van die ziekte blootgesteld geweest is gedurende de gehele periode of een gedeelte van de periode dat hij tot het personeel, bedoeld in artikel 2, behoorde.

Behoudens tegenbewijs wordt vermoed dat ieder werk, verricht tijdens de in het vorig lid bedoelde periode bij de in artikel 2 vermelde besturen en instellingen, de getroffene blootgesteld heeft aan het beroepsrisico van de beroepsziekte.

HOOFDSTUK IV. — Kosten van dokter, chirurg, apotheker, verpleging, prothese en orthopedie, alsmede loonverlies, verplaatsingskosten en begrafenis kosten

Art. 6. De getroffene heeft recht op de terugbetaling van de kosten van dokter, chirurg, apotheker, verpleging, prothese en orthopedie, overeenkomstig de regeling van de wetten betreffende de schadeloosstelling voor beroepsziekten, gecoördineerd op 3 juni 1970.

Art. 7. Voor de dagen waarop de getroffene op verzoek van het Fonds of op beslissing van een arbeidsgericht zijn arbeid onderbreekt met het oog op een onderzoek voortvloeiend uit of ter voorkeuring van een beroepsziekte, is door het Fonds aan de getroffene een vergoeding verschuldigd gelijk aan het normale dagloon, verminderd met het loon dat de getroffene eventueel heeft verdien. Voor de toepassing van de sociale wetgeving worden de dagen van arbeidsonderbreking gelijkgesteld met werkelijke arbeidsdagen. Zij worden eveneens gelijkgesteld met dagen van dienstactiviteit.

Art. 8. § 1. De getroffene heeft recht op vergoeding van de verplaatsingskosten die het gevolg zijn van de beroepsziekte, telkens als hij een verplaatsing moet doen :

1^o op verzoek van de overheid of van het Fonds;

2^o op verzoek van de gerechtelijke overheid, bedoeld in artikel 19 van de wet of van de door die overheid aangeduide expert;

3^o op zijn verzoek, met toestemming van het Fonds.

Op de getroffene zijn van toepassing de bepalingen van artikel 36, tweede tot en met vijfde lid, van het koninklijk besluit van 21 december 1971 houdende uitvoering van sommige bepalingen van de arbeidsongevallenwet van 10 april 1971.

§ 2. De echtgenoot, de kinderen en de ouders van de getroffene hebben recht op vergoeding van de verplaatsingskosten die het gevolg zijn van de beroepsziekte, onder de voorwaarden en binnen de perken bepaald bij artikel 37 van het voormeld koninklijk besluit van 21 december 1971.

In afwijking van het voormelde artikel 37, § 4, wordt evenwel de toestemming van de verzekeraar vervangen door de toestemming van het Fonds.

Art. 9. De rechthebbenden van de in artikel 2 bedoelde personeelsleden hebben recht op een vergoeding wegens recht op vergoeding wegens begrafenis kosten, vastgesteld volgens de regeling gesteld in de artikelen 2 tot 6 van het koninklijk besluit van 21 december 1965, houdende de algemene bepalingen betreffende de toekeping van een vergoeding wegens begrafenis kosten in geval van overlijden van sommige leden van het provincie- en gemeentepersoneel.

De « laatste bruto-activiteitsbezoldiging » bedoeld in artikel 2 van voormeld besluit is die welke de getroffene laatstelijk heeft ontvangen bij het bestuur of de instelling waartoe hij behoorde.

De overheid zorgt voor de overbrenging van het stoffelijk overschot naar de plaats van de begrafenis alsmede voor de vervulling van de administratieve formaliteiten vereist voor de overbrenging.

HOOFDSTUK V. — Administratieve procedure

Abdeling 1. — Aanvraag om schadeloosstelling voor beroepsziekte

Art. 10. Elke aanvraag om schadeloosstelling voor beroepsziekte moet door de getroffene, zijn rechthebbenden, de chef van de getroffene of ieder ander belanghebbende persoon onder aangekende omslag of bij aangifte tegen ontvangstbewijs ingediend worden bij de daartoe door de overheid aangewezen dienst of ambtenaar.

Deze aanwijzing wordt ter kennis van het personeel gebracht.

De dienst of ambtenaar bedoeld in voorgaand lid stuurt de aanvraag binnen een termijn van twee werkdagen naar het Fonds.

Ingeval van tijdelijke arbeidsongeschiktheid moet de aanvraag worden ingediend, hetzij in de loop van de periode van tijdelijke arbeidsongeschiktheid, al dan niet onderbroken door één of meer periodes van werkherstelling, hetzij in de loop van de periode waarin de symptomen van de beroepsziekte aanwezig zijn.

Art. 11. § 1er. Pour être recevable, la demande introduite par la victime ou au nom de celle-ci doit être accompagnée des pièces justificatives suivantes :

1^o un rapport médical adressé sous pli fermé au médecin-conseil du Fonds, dans lequel le médecin mentionne la nature de la maladie professionnelle, donne la justification de son diagnostic, les signes cliniques sur lesquels il s'appuie et la date présumée du début de l'incapacité de travail. Sont joints à ce rapport médical : les documents médicaux qui ont servi à établir le diagnostic, notamment les radiographies en cas de pneumoconiose;

2^o en cas de pneumoconiose, un relevé de la carrière professionnelle complète de la victime, tant en Belgique qu'à l'étranger, avec indication précise des noms et adresses des employeurs successifs depuis le début de l'activité professionnelle, les dates exactes d'embauche et de sortie, ainsi que la nature des fonctions exercées chez chacun d'eux;

3^o en cas de maladie professionnelle autre que la pneumoconiose, un relevé précis des noms et adresses des trois derniers employeurs qui ont occupé le requérant et la nature des fonctions qu'il a exercées chez chacun d'eux;

4^o si l'il s'agit d'une demande pour une affection pour laquelle une décision de rejet a déjà été notifiée, un rapport médical sous pli fermé et les documents justificatifs constatant les modifications intervenues dans l'état d'infirmité de la victime par rapport aux constatations médicales sur la base desquelles la décision de rejet était fondée.

§ 2. Pour être recevable, la demande introduite par les ayants droit ou en leur nom doit être accompagnée des pièces justificatives suivantes :

1^o un document faisant foi de la qualité d'ayant droit;

2^o un rapport médical, adressé sous pli fermé au médecin-conseil du Fonds, dans lequel le médecin mentionne les circonstances et les causes du décès et donne la justification de son diagnostic. Sont joints à ce rapport médical : les documents médicaux qui ont servi à établir le diagnostic;

3^o les documents énumérés au § 1er, lorsqu'aucune demande n'avait été introduite du vivant de la victime.

Section 2. — L'instruction

Art. 12. § 1er. Le Fonds peut prendre toutes les mesures utiles et notamment solliciter du requérant, des ayants droit ou de l'autorité tous les renseignements ou documents nécessaires à l'examen du dossier.

§ 2. Si les personnes visées s'abstiennent de fournir dans un délai de quinze jours, les renseignements demandés, le Fonds leur adresse un rappel par lettre recommandée. Si aucune suite ou demande de prolongation fondée sur des raisons valables n'est donnée à ce rappel dans un délai de huit jours, le Fonds statue sur base des éléments dont il dispose.

§ 3. Le Fonds notifie à l'autorité, par lettre recommandée, ses conclusions concernant la réparation du dommage.

Section 3. — La décision administrative

Art. 13. § 1er. L'autorité vérifie, dès qu'elle a pris connaissance des conclusions visées à l'article 12, § 3, du présent arrêté, si les conditions d'octroi des indemnités sur base de la loi et du présent arrêté, sont réunies; elle examine les éléments du dommage subi et notifie sans tarder à la victime ou à ses ayants droit et au Fonds son projet de décision relatif au paiement d'une rente ou d'une indemnité.

§ 2. La victime ou ses ayants droit et le Fonds ont l'obligation de communiquer, par lettre recommandée, leurs remarques à l'autorité dans le mois qui suit la date d'envoi par l'autorité du projet de décision. .

§ 3. Si les remarques de la victime ou ses ayants droit sont de nature médicale, l'autorité est obligée de les communiquer au Fonds. L'autorité ne peut prendre une décision qu'à partir du moment où le Fonds a communiqué ses conclusions.

§ 4. A la réception des remarques visées au § 2 ou à l'expiration du délai fixé, ou à la réception des conclusions visées au § 3, l'autorité prend une décision motivée, qui mentionne la rémunération servant de base au calcul de la rente ou les salaires servant de base à la fixation des indemnités, la nature de maladie et de l'incapacité, la réduction de capacité et la date du début de l'incapacité.

§ 5. L'autorité notifie, par lettre recommandée, sa décision à la victime ou à ses ayants droit, au Fonds et aux institutions de sécurité sociale chargées de l'exécution des règles de cumul.

Art. 11. § 1. Om ontvankelijk te zijn, moet de door of namens de getroffene ingediende aanvraag met de volgende stukken gestaafd worden:

1^o een medisch verslag, onder gesloten omslag gericht aan de medisch adviseur van het Fonds, waarin de arts de aard der beroepsziekte opgeeft, zijn diagnose staat, de klinische verschijnselen beschrijft waarop hij steunt en de vermoedelijke begindatum van de arbeidsongeschiktheid vermeldt. Worden bij het medisch verslag gevoegd: de medische stukken die tot het stellen van de diagnose hebben gediend en inzonderheid de röntgenopnamen ingeval van pneumoconiose;

2^o in geval van pneumoconiose, een opgave van de volledige beroepsloopbaan van de getroffene, zowel in België als in het buitenland, met nauwkeurige vermelding van de namen en adressen van zijn opeenvolgende werkgevers vanaf het begin van zijn beroepsloopbaan, de juiste data van in- en uitdiensttreding en de aard van het werk dat hij bij elk van hen heeft verricht;

3^o in geval van een andere beroepsziekte dan de pneumoconiose, een opgave die nauwkeurig de namen en adressen vermeldt van de laatste drie werkgevers van de aanvrager en die de aard geeft van het werk dat hij bij elk van hen heeft verricht;

4^o indien de aanvraag een aandoening betreft, waarvoor reeds een beslissing tot verwerping werd bekend, een medisch verslag onder gesloten omslag en de bewijsstukken tot vaststelling van de wijzigingen die in de ziektestoestand van de getroffene zijn opgetreden vergeleken bij de medische besluiten waarop de beslissing tot verwerping was gesteund.

§ 2. Om ontvankelijk te zijn, moet de door of namens de rechthebbende ingediende aanvraag met de volgende stukken gestaafd worden:

1^o een document waaruit de hoedanigheid van rechthebbende blijkt;

2^o een medisch verslag, onder gesloten omslag gericht aan de medisch adviseur van het Fonds, waarin de arts de omstandigheden en de oorzaken van het overlijden vermeldt en zijn diagnose staat. Moeten worden gevoegd bij het medisch verslag: de medische stukken die tot het stellen van de diagnose hebben gediend;

3^o de documenten vermeld onder § 1, zo geen aanvraag werd ingediend voor het overlijden van de getroffene.

Afdeling 2. — Het onderzoek

Art. 12. § 1. Het Fonds kan alle nuttige maatregelen treffen en inzonderheid de aanvrager, de rechthebbenden of de overheid om alle inlichtingen of documenten verzoeken die nodig zijn voor het onderzoek van het dossier.

§ 2. Hebben deze personen na verloop van vijftien dagen de gevraagde inlichtingen nog niet verstrekt, dan stuurt het Fonds een aangetekende herinneringsbrief. Indien hieraan binnen de acht dagen geen gevolg wordt gegeven wordt of geen uitsluiting wordt gevraagd om gegronde redenen, dan doet het Fonds uitspraak op grond van de gegevens waarover het beschikt.

§ 3. Het Fonds deelt zijn besluiten omtrent de schadeloosstelling per aangetekend schrijven mee aan de overheid.

Afdeling 3. — De administratieve beslissing

Art. 13. § 1. Zodra de overheid kennis genomen heeft van de besluiten bedoeld in artikel 12, § 3, van dit besluit, gaat zij na of de voorwaarden inzake toekenning van de vergoedingen op grond van de wet en dit besluit, vervuld zijn; zij onderzoekt de elementen van de opgelopen schade en deelt onverwijld aan de getroffene of aan zijn rechthebbende en aan het Fonds haar ontwerp-beslissing omtrent de betaling van een rente of van een vergoeding mee.

§ 2. De getroffene of zijn rechthebbenden en het Fonds zijn verplicht hun opmerkingen per aangetekende brief aan de overheid toe te zenden binnen een maand na de datum van toesturing van de ontwerp-beslissing door de overheid.

§ 3. Indien de opmerkingen van de getroffene of zijn rechthebbenden van medische aard zijn, is de overheid verplicht deze over te maken aan het Fonds. De overheid kan niet eerder een beslissing nemen dan wanneer het Fonds zijn besluiten heeft meegedeeld.

§ 4. Bij ontvangst van de in § 2 bedoelde opmerkingen of bij het verstrijken van de gestelde termijn, of bij ontvangst van de in § 3 bedoelde besluiten, neemt de overheid een met redenen omklede beslissing, waarin de bezoldiging waarop de rente wordt berekend of de lonen die tot basis dienen voor de berekening van vergoedingen, de aard van de ziekte en van de ongeschiktheid, de verminderde arbeidsongeschiktheid en de begindatum van de arbeidsongeschiktheid, worden vermeld.

§ 5. De beslissing wordt per aangetekende brief door de overheid betekend aan de getroffene of aan zijn rechthebbenden, aan het Fonds en aan de instellingen van sociale zekerheid belast met de toepassing van de cumulatieregelingen.

*Section 4.**La révision en cas d'invalidité permanente*

Art. 14. § 1er. En cas d'invalidité permanente, la demande en révision peut être introduite par la victime ou ses ayants droit conformément aux dispositions de l'article 10, alinéas 1er, 2 et 3 du présent arrêté. Elle doit être accompagnée d'un rapport médical sous pli fermé constatant les modifications intervenues dans l'état d'infirmité de la victime depuis la date des conclusions médicales sur la base desquelles est fondée la décision prise antérieurement par l'autorité ou, le cas échéant, le jugement ou l'arrêt passé en force de chose jugée de l'autorité judiciaire visée à l'article 19 de la loi.

§ 2. Tant l'autorité que le Fonds peuvent prendre l'initiative d'une révision d'office. L'autorité demande cette révision d'office par lettre simple, adressée au Fonds.

§ 3. Au cas où, sans motifs valables et après deux convocations successives par lettres recommandées à la poste, la victime ne se présente pas pour l'examen médical devant le Fonds, le paiement des indemnités est suspendu à partir du premier jour du mois qui suit la date de la seconde convocation, jusqu'au moment où la victime se présente.

Art. 15. Les articles 12 et 13 du présent arrêté sont applicables à l'instruction de la demande en révision ainsi qu'à la révision d'office.

Section 5. — Procédure de recours

Art. 16. En cas de contestation, il appartient à la victime ou à ses ayants droit, de soumettre les décisions administratives au tribunal du travail compétent dans l'année qui suit la date de la notification de celles-ci, et ce à peine de déchéance. Les administrations et établissements visés à l'article 2 du présent arrêté supportent la charge des frais de procédure, sauf si la demande est téméraire et vexatoire.

CHAPITRE VI. — Montant des rentes

Art. 17. Pour la fixation du montant des rentes en cas d'invalidité permanente ou de décès, il faut entendre par rémunération annuelle tout traitement, salaire ou indemnité tenant lieu de traitement ou de salaire acquis par la victime au moment de la constatation de la maladie professionnelle, augmenté des allocations et indemnités ne couvrant pas de charges réelles et dues en raison du contrat de travail ou du statut légal ou réglementaire.

Pour la détermination de la rémunération annuelle visée à l'alinéa précédent, il n'est pas tenu compte de la réduction de rémunération résultant de l'âge de la victime.

Art. 18. En cas de cumul d'emplois, fonctions ou charges dans une ou plusieurs administrations, services ou établissements visés à l'article 1er de la loi, la rente est calculée, sans préjudice des dispositions de l'article 4, § 1er, alinéas 2 et 3 de la loi, en tenant compte des rémunérations annuelles cumulées afférentes à ces diverses occupations et dues conformément à la législation sur les cumuls qui leur est applicable.

Art. 19. Si la durée du travail de la victime dans une ou plusieurs administrations, services ou établissements visés à l'article 1er de la loi est, au moment de la constatation de la maladie professionnelle, régulièrement inférieure à la durée de travail annuelle normale d'une fonction à prestations complètes, la rémunération annuelle, éventuellement établie conformément à l'article 17 et 18, est augmentée d'une rémunération hypothétique afférente à la période sans prestations.

Cette rémunération hypothétique est calculée en tenant compte de la ou des rémunérations payées à la victime dans les limites nécessaires pour atteindre la durée de travail annuelle normale d'une fonction à prestations complètes.

Art. 20. Les rentes sont payables par douzième et par anticipation. Toutefois, lorsque le degré de l'invalidité permanente n'atteint pas 10 % la rente est payée une fois par an dans le courant du quatrième trimestre. Sans préjudice de l'article 25 de la loi, elles sont dues dès le premier jour du mois correspondant à celui du décès ou à celui où l'incapacité présente un caractère de permanence.

A partir de la date de l'octroi des rentes, elles sont payées le premier jour ouvrable de chaque mois de l'année civile.

CHAPITRE VII*Rémunération en cas d'incapacité temporaire*

Art. 21. Les membres du personnel des administrations et établissements visés à l'article 2 du présent arrêté, victimes d'une maladie professionnelle, sont, pendant la période d'incapacité de travail

*Aldeeling 4.**De herziening in geval van blijvende invaliditeit*

Art. 14. § 1. In geval van blijvende invaliditeit kan de getroffene of zijn rechthebbende een aanvraag om herziening indienen overeenkomstig de bepalingen van artikel 10, eerste, tweede en derde lid van dit besluit. Deze aanvraag moet een medisch verslag onder gesloten omslag bevatten met vermelding van de wijzigingen die zich voordeelen in de ongeschiktheidstoestand van de getroffene sedert de datum van de medische besluiten waarop de vroegere door de overheid getroffen beslissing of eventueel het in kracht van gewijzigde gegane vonnis of arrest van de gerechtelijke overheid, bedoeld onder artikel 19 van de wet, steunde.

§ 2. Zowel de overheid als het Fonds kunnen het initiatief nemen tot een ambtshalve herziening. De overheid vraagt deze ambtshalve herziening bij een eenvoudig schrijven gericht aan het Fonds.

§ 3. Indien de getroffene zich, na twee opeenvolgende oproepingen bij een ter post aangetekende brief, zonder geldige reden bij het Fonds niet aankondigt voor het geneeskundig onderzoek, wordt de uitkering van de vergoedingen geschorst vanaf de eerste dag van de maand die volgt op de datum van de tweede oproeping, tot op de dag dat de getroffene zich aankondigt.

Art. 15. De artikelen 12 en 13 van dit besluit zijn van overeenkomstige toepassing op de behandeling van de aanvraag om herziening alsmede op de ambtshalve herziening.

Aldeeling 5. — Procedure van beroep

Art. 16. In geval van betwisting moeten de getroffene of diens rechthebberiden op straffe van verval de administratieve beslissingen binnen het jaar volgend op de datum van betrekking ervan aan de bevoegde arbeidsrechtbank voorleggen. De procedurekosten zijn ten laste van de besturen en instellingen bedoeld in artikel 2 van dit besluit, behalve wanneer de eis roekeloos en tergend is.

HOOFDSTUK VI. — Bedrag van de renten

Art. 17. Voor de vaststelling van het bedrag der renten in geval van blijvende invaliditeit of van overlijden, moet onder jaarlijkse bezoldiging worden verstaan iedere door de getroffene, op het ogenblik dat de beroepsziekte werd vastgesteld, verkregen wedde, loon of als wedde of loon geldende vergoeding, verhoogd met de toelagen en vergoedingen die geen werkelijke lasten dekken en die hem uit hoofde van de arbeidsovereenkomst of van het wettelijk of reglementair statuut verschuldigd zijn.

Voor het bepalen van de jaarlijkse bezoldiging bedoeld in voorstaand lid, wordt geen rekening gehouden met de bezoldigingsvermindering wegens de leeftijd van de getroffene.

Art. 18. In geval van cumulatie van betrekkingen, ambten of functies in één of meer besturen, diensten of instellingen bedoeld in artikel 1 van de wet, wordt de rente, onverminderd het bepaalde in artikel 4, § 1, tweede en derde lid van de wet, berekend rekening houdend met de samengevoegde jaarlijkse bezoldigingen welke aan die verschillende bezigheden zijn verbonden en verschuldigd zijn overeenkomstig de wetgeving inzake cumulaties die erop van toepassing is.

Art. 19. Indien de arbeidsduur van de getroffene in één of meer besturen, diensten of instellingen bedoeld in artikel 1 van de wet, op het ogenblik dat de beroepsziekte werd vastgesteld, geregeld minder beloopt dan de normale jaarlijkse arbeidsduur van een ambt met volledige prestaties, wordt de eventueel volgens artikel 17 en 18 vastgestelde jaarlijkse bezoldiging vermeerderd met een hypothetische bezoldiging die betrekking heeft op de periode zonder prestatie.

Deze hypothetische bezoldiging wordt berekend met inachtneming van de bezoldiging of de bezoldigingen welke aan de getroffene worden uitbetaald binnen de grenzen welke vereist zijn om tot de normale jaarlijkse arbeidsduur van een functie met volledige prestaties te komen.

Art. 20. De renten worden per twaalfden en vooraf betaald. Bereikt de graad van blijvende invaliditeit evenwel geen 10 % dan wordt de rente eenmaal per jaar en in de loop van het vierde trimester uitbetaald. Onverminderd artikel 25 van de wet, zijn zij verschuldigd vanaf de eerste dag van de maand welke overeenstemt met die van het overlijden of met de maand waarin de ongeschiktheid een blijvend karakter vertoont.

Te rekenen van de dag waarop de renten zijn toegekend worden zij de eerste werkdag van elke maand van het kalenderjaar uitbetaald.

HOOFDSTUK VII
Bezoldiging ingeval van tijdelijke arbeidsongeschiktheid

Art. 21. De door een beroepsziekte getroffen personeelsleden van de besturen en instellingen bedoeld in artikel 2 van dit besluit vallen tijdens de periode van tijdelijke arbeidsongeschiktheid onder de

temporaire, soumis aux règles y afférentes des lois relatives à la réparation des dommages résultant des maladies professionnelles, coordonnées le 3 juin 1970, pour autant du moins qu'aucune disposition légale ou réglementaire ni aucune mesure prise en leur faveur ne leur fasse conserver la rémunération durant cette période.

S'il existe une disposition légale ou réglementaire ou une mesure telle que l'entend l'alinea précédent, l'intervention du Fonds ne peut excéder le montant des indemnités calculé conformément aux règles y afférentes des lois relatives à la réparation des dommages résultant des maladies professionnelles, coordonnées le 3 juin 1970.

Art. 22. Si l'incapacité de travail est ou devient partielle, le médecin-conseil du Fonds propose à l'autorité d'examiner la possibilité d'une remise au travail par prestations réduites. Si l'autorité décide pareille remise au travail, la victime est autorisée nonobstant les dispositions réglementaires relatives aux congés pour prestations réduites, suite à une maladie ou une infirmité à exercer ses fonctions sans limite dans le temps et conformément à l'horaire fixé par le médecin-conseil du Fonds, pour autant qu'elle puisse accomplir au moins la moitié de la durée normale d'une fonction à prestations complètes.

Art. 23. Dans le cas d'une remise au travail par prestations réduites visée à l'article précédent et dans le cas où le médecin-conseil du Fonds estime que la victime est apte à reprendre ses fonctions de façon totale, l'autorité notifie dans les deux jours ouvrables qui suivent la décision de remise au travail par prestations réduites ou qui suivent le jour de la réception par l'autorité de la conclusion par le Fonds de la remise au travail à temps plein, la décision de reprise de travail à la victime par lettre recommandée ou par remise d'un écrit de la main à la main que la victime signera pour accusé de réception et au Fonds par lettre recommandée.

Un recours peut être introduit auprès de l'autorité par la victime dans les cinq jours ouvrables à partir de la date de notification de la décision visée à l'alinea précédent.

La victime devra produire à l'appui de ce recours un certificat médical sous pli fermé dont la date est postérieure à la date de la décision concernée et qui, en même temps que le recours, est transmis immédiatement par l'autorité au Fonds.

Le recours suspend l'obligation de reprise de travail.

En cas de recours et après examen de celui-ci par le Fonds et par l'autorité, l'autorité notifiera une nouvelle décision à la victime et au Fonds de la manière prévue à l'alinea 1er.

Pendant toute la durée de l'incapacité temporaire, le Fonds peut, à la demande de son médecin-conseil, soumettre la victime à une révision d'office.

L'article 14, § 3, du présent arrêté est également applicable à la révision d'office.

CHAPITRE VIII Paiement des indemnités et rentes

Art. 24. § 1er. Les administrations et établissements mentionnés à l'article 2 du présent arrêté, supportent la charge :

1° des rentes et indemnités d'incapacité octroyées en application de la loi et du présent arrêté;

2° des frais funéraires et des frais de transfert de la dépouille au lieu des funérailles ainsi que les frais afférents aux formalités administratives à remplir pour ce transfert;

3° des frais de déplacement visés à l'article 8 du présent arrêté et des frais de la procédure judiciaire, sauf si la demande est téméraire et vexatoire.

Ces rentes, indemnités et frais sont payés directement à la victime ou à ses ayants droit par l'administration ou l'établissement et récupérés directement et trimestriellement par lui auprès du Fonds par le biais d'un formulaire dont le modèle est déterminé par le Fonds.

Le remboursement par le Fonds est limité au montant résultant des conclusions visées à l'article 12, § 3, ou, le cas échéant, visées à l'article 13, § 3, du présent arrêté, ou résultant du jugement ou de l'arrêt passé en force de chose jugée de l'autorité judiciaire visée à l'article 19 de la loi.

Les organismes d'assurance chargés de l'exécution de la législation sur la sécurité sociale, récupèrent directement auprès de l'autorité les sommes qu'ils ont payées, à titre provisionnel, à un assuré victime d'une maladie professionnelle.

§ 2. Les frais médicaux, chirurgicaux, pharmaceutiques, hospitaliers, de prothèse et d'orthopédie sont payés directement par le Fonds.

desbetreffende regeling van de wetten betreffende de schadeloosstelling voor beroepsziekten, gecoördineerd op 3 juni 1970, voor zover althans geen wets- of reglementsbeleid of geen te kunnen gunste getroffen maatregel voorziet in het behoud van de bezoldiging tijdens die periode.

Indien een wets- of reglementsbeleid of een maatregel als bedoeld in het voorgaande lid voorhanden is, is de tussenkomst van het Fonds beperkt tot het bedrag van de vergoedingen berekend overeenkomstig de desbetreffende regeling van de wetten betreffende de schadeloosstelling voor beroepsziekten, gecoördineerd op 3 juni 1970.

Art. 22. Indien de arbeidsongeschiktheid gedeeltelijk is of wordt gesteld dat de medisch-adviseur van het Fonds aan de overheid voor de mogelijkheid van een deeltijdse wedertewerkstelling te onderzoeken. Indien de overheid tot een dergelijke wedertewerkstelling beslist, mag de getroffene ongeacht de reglementsbeleid betreffende het verlof voor verminderde prestaties wegens ziekte of gebrekbaarheid, zonder beperking in de tijd en overeenkomstig de tijdsindeling bepaald door de medisch adviseur van het Fonds, zijn ambt uitoefenen, mits hij ten minste de helft van de normale duur van een ambt met volledige prestaties kan volbrengen.

Art. 23. In het geval van een deeltijdse wedertewerkstelling zoals bedoeld in voorgaand artikel en in het geval dat de medisch-adviseur van het Fonds van oordeel is dat de getroffene zijn functies geheel opnieuw kan waarnemen, betekent de overheid binnen een termijn van twee werkdagen die volgen op de beslissing tot gedeeltelijke wedertewerkstelling of op de dag waarop de overheid het besluit tot volledige wedertewerkstelling van het Fonds heeft ontvangen, de beslissing van werkherhaling aan de getroffene, hetzij per aangetekend schrijven, hetzij door persoonlijke overhandiging van een brief, waarbij de getroffene voor ontvangst zal tekenen en aan het Fonds door middel van een aangetekend schrijven.

De getroffene kan binnen een termijn van vijf werkdagen, vanaf de datum van de betrekking van de beslissing, bedoeld onder voorstaand lid, bij de overheid een bezwaarschrift indienen.

De getroffene zal ter staving van dit bezwaarschrift onder gesloten omslag een medisch getuigschrift voorleggen, gedateerd na de datum van de betrokken beslissing, hetwelk samen met het bezwaarschrift door de overheid onmiddellijk overgemaakt wordt aan het Fonds.

Het bezwaarschrift schort de verplichting tot werkherhaling op.

In geval van bezwaarschrift en na onderzoek ervan door het Fonds en door de overheid, zal de overheid een nieuwe beslissing aan de getroffene en aan het Fonds betekenen op de wijze bepaald in het eerste lid.

Zolang de tijdelijke arbeidsongeschiktheid duurt, kan het Fonds, op verzoek van zijn medisch-adviseur, de getroffene aan een ambts-halve herzieningsonderzoek onderwerpen.

Artikel 14, § 3, van dit besluit is van overeenkomstige toepassing op de ambts-halve herziening.

HOOFDSTUK VIII Betaling van de vergoedingen en renten

- Art. 24. § 1. De besturen en instellingen vermeld in artikel 2 van dit besluit, dragen de last van :

1° de renten en vergoedingen voor arbeidsongeschiktheid, die bij toepassing van de wet en dit besluit worden toegekend;

2° de begrafenis Kosten en de kosten voor overbrenging van het stoffelijk overschot naar de plaats van de begrafenis, alsmede de kosten voor de administratieve formaliteiten welke voor die overbrenging vereist zijn;

3° de bij artikel 8 van dit besluit bedoelde verplaatsingskosten en de gerechtskosten, behalve wanneer het gaat om een tergende en roekeloze eis.

Die renten, vergoedingen en kosten worden aan de getroffene of aan zijn rechthebbenden uitbetaald door het bestuur of de instelling, die ze rechtstreeks en trimestriële verhaalt op het Fonds door middel van een formulier waarvan het model vastgesteld wordt door het Fonds.

De terugbetaling door het Fonds is beperkt tot het bedrag dat bekomen wordt overeenkomstig de besluiten bedoeld in artikel 12, § 3, of in voorkomend geval bedoeld in artikel 13, § 3, van dit besluit, of overeenkomstig het in kracht van gewijsde gegane vonnis of arrest van de gerechtelijke overheid, bedoeld onder artikel 19 van de wet.

De sociale verzekeringinstellingen belast met de uitvoering van de wetgeving op de sociale zekerheid, vorderen de bedragen die zij voorlopig aan een verzekerde, slachtoffer van een beroepsziekte, hebben uitgekeerd, rechtstreeks terug van de overheid.

§ 2. De kosten van dokter, chirurg, apotheker, verpleging, prothese en orthopedie worden rechtstreeks betaald door het Fonds.

§ 3. Si la victime bénéfice au moment de son décès d'une pension à charge, soit de l'administration ou l'établissement visée à l'article 2 du présent arrêté, soit du Trésor public, les frais funéraires sont payés par l'administration ou l'établissement qui liquidait la pension ou par l'administration des pensions et ils ont récupérés par l'administration ou l'établissement ou par l'administration des pensions auprès du Fonds de la même manière prévue au § 1er, alinéa 2.

CHAPITRE IX. — Dispositions transitoires et finales

Art. 25. L'arrêté royal du 4 avril 1991 relatif à la réparation des dommages résultant des maladies professionnelles en faveur de certains membres du personnel appartenant aux administrations provinciales et locales et affiliées à l'Office national de sécurité sociale des administrations provinciales et locales, est rapporté.

Art. 26. § 1er. Toute demande introduite soit auprès de l'autorité, soit auprès du Fonds, avant l'entrée en vigueur du présent arrêté pour une maladie professionnelle dont le dommage s'est manifesté au plus tôt le 1er janvier 1987, est considérée comme une demande au sens du présent arrêté.

§ 2. Toute demande introduite auprès du Fonds dans le cadre des lois relatives à la réparation des dommages résultant des maladies professionnelles, coordonnées le 3 juin 1970, pour une maladie professionnelle dont le dommage s'est manifesté au plus tôt le 1er janvier 1987, et qui crée des droits dans le cadre de la loi et du présent arrêté, est considérée comme une demande au sens du présent arrêté.

Art. 27. Le présent arrêté est d'application à la réparation des dommages résultant des maladies professionnelles dont le dommage s'est manifesté le 1er janvier 1987 au plus tôt.

Art. 28. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Art. 29. Notre Ministre des Affaires sociales et Notre Ministre de l'Intérieur sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 21 janvier 1993.

BAUDOIN

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires sociales,
Ph. MOUREAUX

De Minister van Binnenlandse Zaken,
L. TOBACK

F. 93 — 631

18 FEVRIER 1993. — Arrêté royal fixant le montant des tranches trimestrielles relatives au 4e trimestre de 1992 et aux 1^{er}, 2^e et 3^e trimestre de 1993 à verser en application des articles 36 et 37 de la loi du 29 juin 1981 établissant les principes généraux de la sécurité sociale des travailleurs salariés

BAUDOIN, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 29 juin 1981 établissant les principes généraux de la sécurité sociale des travailleurs salariés, notamment les articles 36, modifié par les lois des 22 janvier 1985, 29 décembre 1990, 20 juillet 1991, 26 juin 1992 et 30 décembre 1992, et 37, modifié par les lois des 30 décembre 1988 et 29 décembre 1990;

Vu la loi du 14 décembre 1992 contenant le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 1993;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. En application des articles 36 et 37 de la loi du 29 juin 1981 établissant les principes généraux de la sécurité sociale des travailleurs salariés les montants suivants sont versés, à charge de l'allocation de base 50420882 du programme 51/5 du budget administratif du Ministère de la Prévoyance sociale pour l'année budgétaire 1993, aux organismes cités ci-après :

a) pour le 4e trimestre de 1992 (tranche de janvier 1993) :

— 3 609 800 000 F à l'Office national de sécurité sociale;

§ 3. Indien de getroffene op het ogenblik van zijn overlijden een pensioen geniet, hetzij ten laste van een bestuur of instelling bedoeld in artikel 2 van dit besluit, hetzij ten laste van de Schatkist, worden de begrafeniskosten betaald, door het bestuur of de instelling die het pensioen uitbetaalt of door het Bestuur van de Pensioenen en worden deze op dezelfde wijze als bepaald in § 1, tweede lid, door het bedoelde bestuur of de instelling of door het Bestuur van de Pensioenen op het Fonds verhaald.

HOOFDSTUK IX. — Overgangs- en slotbepalingen

Art. 25. Het koninklijk besluit van 4 april 1991 betreffende de schadeloosstelling van beroepsziekten, ten gunste van sommige personeelsleden uit de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten, aangesloten bij de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid van de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten, wordt ingetrokken.

Art. 26. § 1. Iedere aanvraag ingediend, hetzij bij de overheid, hetzij bij het Fonds voor de datum van inwerkingtreding van dit besluit, voor een beroepsziekte waarvan de schade zich voordeed ten vroegste op 1 januari 1987, wordt beschouwd als een aanvraag in de zin van dit besluit.

§ 2. Iedere aanvraag die ingediend wordt bij het Fonds in het kader van de wetten betreffende de schadeloosstelling voor beroepsziekten gecoördineerd op 3 juni 1970, en die, voor een beroepsziekte waarvan de schade zich voordoet ten vroegste op 1 januari 1987, rechten doet ontstaan in het kader van de wet en dit besluit, wordt beschouwd als een aanvraag in de zin van dit besluit.

Art. 27. Dit besluit is van toepassing op de schadevergoeding voor beroepsziekten waarvan de schade ten vroegste op 1 januari 1987 is ingetrokken.

Art. 28. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Art. 29. Onze Minister van Sociale Zaken en Onze Minister van Binnenlandse Zaken zijn, ieder wet hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 21 januari 1993.

BOUDEWIJN

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken,
Ph. MOUREAUX

Le Ministre de l'Intérieur,
L. TOBACK

N. 93 — 631

18 FEBRUARI 1993. — Koninklijk besluit tot vaststelling van het bedrag van de driemaandelijkse schijven betreffende het 4e kwartaal 1992 en het 1^{er}, 2^e en 3^e kwartaal 1993 te storten bij toepassing van de artikelen 36 en 37 van de wet van 29 juni 1981 houdende de algemene beginselen van de sociale zekerheid voor werknemers

BOUDEWIJN, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 29 juni 1981 houdende de algemene beginselen van de sociale zekerheid voor werknemers, inzonderheid op de artikelen 36, gewijzigd bij de wetten van 22 januari 1985, 29 december 1990, 20 juli 1991, 28 juni 1992 en 30 december 1992, en 37, gewijzigd bij de wetten van 30 december 1988 en 29 december 1990;

Gelet op de wet van 14 december 1992 houdende de algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 1993;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Bij toepassing van de artikelen 36 en 37 van de wet van 29 juni 1981 houdende de algemene beginselen van de sociale zekerheid voor werknemers worden, ten laste van de basisallocatie 50420882 van programma 51/5 van de administratieve begroting van het Ministerie van Sociale Voorzorg voor het begrotingsjaar 1993, aan de hierna vermelde instellingen volgende bedragen gestort :

a) voor het 4de kwartaal 1992 (schijf januari 1993) :

— 3 609 800 000 F aan de Rijksdienst voor sociale zekerheid;